

31998D0256

L 113/32

EIROPAS KOPIENU OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

15.4.1998.

PADOMES LĒMUMS

(1998. gada 16. marts)

par ārkārtas pasākumiem aizsardzībai pret govju sūkļveida encefalopātiju, ar ko groza Lēmumu 94/474/EK un atceļ Lēmumu 96/239/EK

(98/256/EK)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1990. gada 26. jūnija Direktīvu 90/425/EEK par veterinārajām un zootehniskajām pārbaudēm, kas piemērojamas Kopienā iekšējā tirdzniecībā ar noteiktiem dzīvniekiem un produktiem, lai izveidotu iekšējo tirgu ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 10. panta 4. punktu,

ņemot vērā Padomes 1989. gada 11. decembra Direktīvu 89/662/EEK par Kopienas iekšējās tirdzniecības veterinārajām pārbaudēm iekšējā tirgus izveidei ⁽²⁾, un jo īpaši tās 9. panta 4. punktu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu,

(1) tā kā Apvienotajā Karalistē ir publicēta jauna informācija, kas nostiprina hipotēzi par govju sūkļveida encefalopātijas (GSE) ierosinātāja saistību ar cilvēku Kreicfelda-Jakoba slimības (KJS) jauno variantu; tā kā 1997. gada 16. septembrī Apvienotās Karalistes Sūkļveida encefalopātijas problēmu padomdevēja komiteja (SEAC) secināja, ka jaunākie pētījumi sniedz jaunus, pārliecinošus pierādījumus par to, ka GSE ierosinātājs ir identisks cilvēku KJS jaunā varianta ierosinātājam; tā kā 1997. gada 18. septembrī Bīstamo infekciju problēmu padomdevēja komiteja (ACDP) secināja, ka GSE ierosinātājs būtu jāklasificē kā cilvēkam patogēns organisms;

(2) tā kā minētajos apstākļos, izmantojot ārkārtas pasākumu, ir lietderīgi uz laiku aizliegt sūtīt uz citām dalībvalstīm jebkuru liellopu no Apvienotās Karalistes, kā arī jebkuru produktu, kas pilnībā vai daļēji sastāv no audiem, kuri iegūti no Apvienotajā Karalistē nokautiem liellopiem, kam jānonāk pārtikas vai dzīvnieku barības ķēdē vai kas paredzēti izmantošanai kosmētikas, farmācijas vai medicīnas līdzekļos; tā kā minētie aizliegumi būtu jāpiemēro arī eksportam uz trešām valstīm, lai novērstu tirdzniecības plūsmas novirzes;

(3) tā kā, lai Kopienā aizsargātu dzīvnieku un cilvēku veselību, Komisija pieņēma 1994. gada 27. jūlija Lēmumu 94/474/EK par dažiem aizsardzības pasākumiem attiecībā uz govju sūkļveida encefalopātiju, ar ko atceļ Lēmumus 89/469/EEK un 90/200/EEK ⁽³⁾, 1992. gada 14. maija Lēmumu 92/290/EEK par dažiem aizsardzības pasākumiem attiecībā uz liellopu embrijiem saistībā ar govju sūkļveida encefalopātiju (GSE) Apvienotajā Karalistē ⁽⁴⁾, 1994. gada 27. jūnija Lēmumu 94/381/EK par dažiem aizsardzības pasākumiem attiecībā uz govju sūkļveida encefalopātiju un barošanu ar proteīnu, kas iegūts no zīdītājiem ⁽⁵⁾, un 1996. gada 18. jūlija Lēmumu 96/449/EK par alternatīvu termiskās apstrādes sistēmu apstiprināšanu dzīvnieku atkritumu apstrādāšanai, lai deaktivētu sūkļveida encefalopātijas ierosinātājus ⁽⁶⁾;

⁽¹⁾ OV L 224, 18.8.1990., 29. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 92/118/EK (OV L 62, 15.3.1993., 49. lpp.).

⁽²⁾ OV L 395, 30.12.1989., 13. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 92/118/EEK.

⁽³⁾ OV L 194, 29.7.1994., 96. lpp. Lēmumā jaunākie grozījumi izdarīti ar Lēmumu 95/287/EK (OV L 181, 1.8.1995., 40. lpp.).

⁽⁴⁾ OV L 152, 4.6.1992., 37. lpp. Lēmums grozīts ar 1994. gada Pievienošanās aktu.

⁽⁵⁾ OV L 172, 7.7.1994., 23. lpp. Lēmums grozīts ar Lēmumu 95/60/EK (OV L 55, 11.3.1995., 43. lpp.).

⁽⁶⁾ OV L 184, 24.7.1996., 43. lpp.

- (4) tā kā pēc informācijas publicēšanas par dažiem KJS gadījumiem Apvienotajā Karalistē, minētā dalībvalsts ir veikusi attiecīgus pasākumus;
- (5) tā kā Apvienotā Karaliste ir aizliegusi mājlopu barībā izmantot zīdītāju gaļas un kaulu miltus neatkarīgi no to izcelsmes; tā kā jānodrošina, lai no Lielbritānijas nedrīkstētu nosūtīt zīdītāju gaļas un kaulu miltus, barību un mēslošanas līdzekļus, kas satur zīdītāju gaļas un kaulu miltus, kuri pēc to iedabas varētu nokļūt mājlopu barības ķēdē;
- (6) tā kā transmisīvo sūkļveida encefalopātiju (TSE) iekļūšana pārtikas vai dzīvnieku barības ķēdē, patērējot no gaļēdājiem mājdzīvniekiem iegūtu proteīnu, ir maz iespējama; tā kā minēto apdraudējumu var vēl vairāk samazināt, pieprasot, lai gaļēdājus mājdzīvniekus nebarotu ar zīdītāju gaļas un kaulu miltiem, kas cēlušies no Apvienotās Karalistes; tā kā tāpēc ir lietderīgi nodrošināt to, lai gaļēdāju mājdzīvnieku barību, ko ražo Apvienotajā Karalistē, bet kas nesatur šīs valsts izcelsmes zīdītāju gaļas un kaulu miltus, no Apvienotās Karalistes varētu nosūtīt uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm;
- (7) tā kā Apvienotā Karaliste ir veikusi pasākumus, lai iznīcinātu konkrētus liellopu audus;
- (8) tā kā ar Komisijas 1996. gada 27. marta Lēmumu 96/239/EK par ārkārtas pasākumiem aizsardzībai pret govju sūkļveida encefalopātiju ⁽¹⁾, pirms to grozīja ar Lēmumu 96/362/EK ⁽²⁾, bija aizliegts nosūtīt no Apvienotās Karalistes uz citām dalībvalstīm jo īpaši liellopu spermu un dažus citus produktus, kas iegūti no Apvienotajā Karalistē nokautiem liellopiem un kam jānonāk dzīvnieku barības vai cilvēku pārtikas ķēdē un vielās, kuras paredzēts izmantot medicīnas, kosmētikas vai farmācijas līdzekļos;
- (9) tā kā 1996. gada 18. aprīlī un 26. aprīlī notika apspriede ar Zinātnisko veterināro komiteju; tā kā saskaņā ar minētās komitejas atzinumu liellopu spermu attiecībā uz GSE uzskata par drošu dzīvnieku veselībai;
- (10) tā kā 1996. gada 11. aprīlī notika apspriede ar Zinātnisko kosmetoloģijas komiteju par dažu liellopu produktu drošumu; tā kā Parfimērijas, kosmētikas līdzekļu un tualetes piederumu nozaru Eiropas asociāciju sadarbības komiteja (*Colipa*) saviem locekļiem ir ieteikusi neizmantot no Apvienotās Karalistes liellopiem iegūtus izejmateriālus; tā kā minētā komiteja ir paziņojusi, ka tās locekļi ievēro šo ieteikumu; tā kā ar Komisijas 1997. gada 10. janvāra Direktīvu 97/1/EK, ar ko pielāgo tehnikas attīstībai II, III, VI un VII pielikumu Padomes Direktīvā 76/768/EEK par dalībvalstu likumu tuvināšanu attiecībā uz kosmētikas līdzekļiem ⁽³⁾, uz laiku ir aizliegts laist tirgū kosmētikas līdzekļus, kas satur konkrētus audus un šķidrumus;
- (11) tā kā 1996. gada 15. aprīlī notika apspriede ar Zinātnisko pārtikas komiteju par dažu liellopu produktu drošumu;
- (12) tā kā 1996. gada 16. aprīlī notika apspriede ar Patentēto medikamentu komiteju; tā kā farmācijas nozarē jau bija ieviesti pasākumi attiecībā uz materiālu iegūvi un to apstrādi; tā kā katras zāles pirms laišanas tirgū apstiprina, novērtējot visu izejmateriālu apstrādes procesu; tā kā pēc Eiropas Medikamentu novērtēšanas aģentūras pieprasījuma visi uzņēmumi, kam ir tirdzniecības atļauja Kopienā, vai pretendenti, kam ir Patentēto medikamentu komitejas vai Veterināro zāļu komitejas pozitīvs atzinums, ir apstiprinājuši, ka attiecīgie produkti nesatur Apvienotās Karalistes izcelsmes liellopu audus;

⁽¹⁾ OV L 78, 28.3.1996., 47. lpp.

⁽²⁾ OV L 139, 12.6.1996., 17. lpp.

⁽³⁾ OV L 16, 18.1.1997., 85. lpp.

- (13) tā kā pēc tam bija pieejama papildu informācija, lai ļautu pilnīgāk novērtēt apdraudējumu; tā kā uz šā pamata Zinātniskā veterinārā komiteja 1996. gada 26. aprīlī secināja, ka, apvienojot izmantoto liellopu audu atbilstīgu ieguvu un tādu pārstrādes standartu minimuma piemērošanu, par kuriem pierādīts, ka tie efektīvi deaktivē GSE ierosinātāju, iegūst labu apliecinājumu tam, ka minētos audus var droši izmantot pārtikā vai kosmētikā; tā kā tādēļ Zinātniskā veterinārā komiteja ir ieteikusi drošības parametrus minēto materiālu ražošanai, ko tālab uzskata par drošiem;
- (14) tā kā Komisija attiecīgi uzskatīja, ka daži produkti, piemēram, želatīns un kausēti tauki, ir droši;
- (15) tā kā 1988. gadā Apvienotā Karaliste ieviesa prasību pilnībā iznīcināt ar GSE slimos dzīvniekus; tā kā Padome 1996. gada 1., 2. un 3. aprīļa sanāksmē secināja, ka par 30 mēnešiem vecāki liellopi nebūtu jāiekļauj pārtikas vai dzīvnieku barības ķēdē, un nebūtu jāizmanto kosmētikas vai farmācijas līdzekļos; tā kā minētie dzīvnieki nebūtu jāizmanto par izejmateriālu dažiem liellopu produktiem;
- (16) tā kā turklāt daži liellopu audi nebūtu jāizmanto par minēto produktu izejmateriālu;
- (17) tā kā ar Lēmumu 96/362/EK izdarīja grozījumus Lēmumā 96/239/EK, atbrīvojot no aizlieguma dažus produktus, piemēram, želatīnu, kausētus taukus un liellopu spermu;
- (18) tā kā Zinātniskā veterinārā komisija 1996. gada 17. jūlija sanāksmē apstiprināja apakšgrupas 1996. gada 26. jūnija ziņojumu par GSE, kurā ieteikts atkārtoti novērtēt Zinātniskās veterinārās komitejas 1996. gada 26. aprīlī noteikto apdraudējuma novērtējumu želatīnam, ņemot vērā neskaidrības attiecībā uz GSE ierosinātāja deaktivāciju, pienācīgi ņemot vērā Lēmuma 96/362/EK prasības;
- (19) tā kā Lēmumā 96/362/EK bija paredzēti daži priekšnoteikumi, kas jāizpilda, pirms Apvienotā Karaliste var nosūtīt no savas teritorijas želatīnu, kas izgatavots no liellopu izejmateriāliem; tā kā šie priekšnoteikumi nav izpildīti, un šāda nosūtīšana nav atļauta; tā kā, lai tomēr neregulētu stāvokli līdz turpmākās zinātniskās informācijas un ieteikumu saņemšanai, ir lietderīgi nepieļaut iespēju nosūtīt želatīnu, kas izgatavots no Apvienotajā Karalistē nokautu liellopu izejmateriāliem, izmantošanai pārtikā, dzīvnieku barībā, kosmētikā, farmācijā un medicīnā; tā kā tas atbilst Daudznozaru zinātniskās komitejas 1997. gada 3. aprīļa ieteikumam, saskaņā ar ko ražošanu nevar uzskatīt par drošu, ja iespējams, ka želatīna ražošanā izmantotais izejmateriāls ir inficēts;
- (20) tā kā Apvienotajai Karalistei būtu jāatļauj no savas teritorijas nosūtīt tehniskai izmantošanai želatīnu un dikalcija fosfātu, kas izgatavoti no Apvienotajā Karalistē nokautu liellopu izejmateriāla, ar noteikumu, ka tos attiecīgi marķē;
- (21) tā kā Apvienotajai Karalistei būtu arī jāatļauj no savas teritorijas nosūtīt želatīnu, kas izgatavots no tādu liellopu izejmateriāla, kuri nav nokauti Apvienotajā Karalistē; tā kā Apvienotā Karaliste ir ieviesusi minētā želatīna izcelsmes izsekojamības sistēmu, lai nodrošinātu izejmateriāla izcelsmes noteikšanu; tā kā Kopienas noteikumi būtu jāpapildina, oficiāli ieviešot izcelsmes izsekojamības sistēmu; tā kā minētā sistēma būtu jāievieš citiem produktiem, uz kuriem neattiecas vispārīgais aizliegums; tā kā būtu jāievieš arī marķēšanas sistēma;
- (22) tā kā ir jānodrošina, lai to liellopu produkti, kas nav nokauti Apvienotajā Karalistē, nāktu no apstiprinātiem uzņēmumiem, kuri pakļauti oficiālai veterinārai kontrolei un kuros darbojas sistēma, kas nodrošina izejmateriālu izcelsmes izsekojamību; tā kā minētos produktus no Apvienotās Karalistes var nosūtīt nekavējoties – bez iepriekšējas Komisijas pārbaudes;
- (23) tā kā ir jāparedz atbilstīgas garantijas to dažu produktu nosūtīšanai no Apvienotās Karalistes, kas iegūti no liellopiem, kuri nav nokauti Apvienotajā Karalistē;
- (24) tā kā liellopu gaļas tirgus sekmīgas darbības priekšnosacījums ir droša kontroles sistēma visā Kopienā; tā kā no Krāpšanas novēršanas saskaņošanas vienības (UCLAF) un Komisijas Pārtikas un veterinārijas biroja pētījumiem ir skaidrs, ka Apvienotajā Karalistē tās liellopu gaļas ražošanas oficiālajai kontrolei, kas paredzēta nosūtīšanai uz citām dalībvalstīm un trešām valstīm, piemīt trūkumi; tā kā tālab ir jāpastiprina veterināro pārbaudes sistēma, lai novērstu krāpšanu;

- (25) tā kā visām svaigas liellopu gaļas komerciālām kravām, ko ievad Apvienotajā Karalistē, ved tai cauri vai izved no tās, būtu jāpiemēro pastiprinātas pārbaudes; tā kā ir lietderīgi pieprasīt, lai visām minētajām kravām plombas uzliktu un noņemtu kompetentā iestāde un lai tām būtu veselības sertifikāti, bet Kopienas iekšējā tirdzniecībā ir jāpieprasa oficiāls paziņojums par kravas nosūtīšanu, izmantojot ANIMO sistēmu, kā minēts Komisijas 1991. gada 19. jūlija Lēmumā 91/398/EEK par veterināro iestāžu datorizēto tīklu (ANIMO) ⁽¹⁾, vai faksu;
- (26) tā kā būtu jāpastiprina arī tādas gaļas pārstrādes veterinārā uzraudzība, kas iegūta no citās valstīs, kuras nav Apvienotā Karaliste, nokautiem liellopiem;
- (27) tā kā Apvienotā Karaliste 1997. gada 25. februārī Komisijai iesniedza pirmo priekšlikumu par eksportam sertificētu ganāmpulku sistēmu; tā kā Zinātniskā veterinārā komiteja 1997. gada 11. jūnija sanāksmē secināja, ka priekšlikums nav piemērots; tā kā Apvienotā Karaliste 1997. gada 1. jūlijā iesniedza grozītu priekšlikumu; tā kā Zinātniskā veterinārā komiteja 1997. gada 17. septembrī sagatavoja atzinumu par minēto pārskatīto priekšlikumu, norādot, ka galvenais šķērslis šīs sistēmas apstiprināšanai visā Apvienotās Karalistes teritorijā ir visaptverošas elektroniskas aprites un izsekošanas sistēmas, kā arī ar to saistītas Lielbritānijas ganāmpulku datu bāzes trūkums, bet ka Ziemeļīrijā tiešām pastāv pietiekama sistēma; tā kā Komiteja arī secināja, ka pēc kompetentu Komisijas departamentu pieprasījuma varētu izdarīt nelielas pārmaiņas dažos mazsvarīgos šīs sistēmas aspektos, lai izpildītu sertificēšanas vai kontroles prasības; tā kā Pārtikas un veterinārijas birojs laikā no 1997. gada 3. novembra līdz 7. novembrim Ziemeļīrijā veica iepriekšēju pārbaudi; tā kā Apvienotā Karaliste ir piekritusi veikt turpmākus uzlabojumus saskaņā ar ieteikumiem, kas tika sagatavoti pēc minētās pārbaudes; tā kā tādēļ ir lietderīgi daļēji atcelt aizliegumu nosūtīt produktus, kas iegūti no Ziemeļīrijā nokautiem liellopiem;
- (28) tā kā Komisijas dienestu veiktās pārbaudes ir parādījušas, ka veterināro pārbaudītu sistēma Ziemeļīrijā ir efektīvāka; tā kā tāpēc lietderīga ir pakāpeniska pieeja, sākot ar aizlieguma atcelšanu to produktu nosūtīšanai, kas ir iegūti no liellopiem, kuri ir nokauti, izcirsti, pārstrādāti un glabāti uzņēmumos, ko izmanto tikai tiem produktiem, kuri paredzēti nosūtīšanai uz citām dalībvalstīm un trešām valstīm, un kas atrodas Ziemeļīrijā; tā kā turpmākie pasākumi atceļ aizliegumu Lielbritānijā pārstrādāt prasībām atbilstīgu gaļu, kas cēlusies no Ziemeļīrijas; tā kā Komisija kopā ar Apvienotās Karalistes iestādēm nekavējoties sāks pētīt, kā un ar kādiem nosacījumiem var turpināt ierobežojumu mīkstināšanu;
- (29) tā kā, lai novērstu krāpšanu, uz gaļas, kas iegūta no Apvienotajā Karalistē nokautiem liellopiem, papildus veselības marķējumam, kas paredzēts 3. panta 1. punkta A daļas e) apakšpunktā Padomes 1964. gada 26. jūnija Direktīvā par veselības problēmām, kas ietekmē Kopienas iekšējo tirdzniecību ar svaigu gaļu ⁽²⁾, būtu jābūt atšķirības marķējumam, ko nevar sajaukt ar Kopienas veselības marķējumu;
- (30) tā kā lielākā daļa no Lēmuma 94/474/EEK noteikumiem vairs neatbilst Zinātniskās veterinārās komitejas 1997. gada 17. septembra atzinumam un tāpēc tie būtu jāsvīturo;
- (31) tā kā ar Lēmumu 96/239/EEK Apvienotajai Karalistei pieprasīja reizi divās nedēļās sniegt ziņojumus par stāvokli attiecībā uz GSE; tā kā ir izrādījies, ka minētais termiņš ir pārāk īss; tā kā tas būtu jāpagarina līdz vienam mēnesim;
- (32) tā kā Komisijai būtu jāturpina Apvienotajā Karalistē veikt Kopienas pārbaudes, lai pārbaudītu šajā direktīvā paredzēto pasākumu piemērošanu;
- (33) tā kā iepriekšminētais ir saistīts ar Lēmuma 96/239/EEK pārstrādāšanu pašos pamatos; tā kā skaidrības labad minētais lēmums tādēļ būtu jāatceļ;
- (34) tā kā minēto lēmumu pārskatīs, ņemot vērā jaunāko zinātnisko informāciju;

⁽¹⁾ OV L 221, 9.8.1991., 30. lpp.

⁽²⁾ OJ 121, 29.7.1964., 2012./64. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 95/23/EEK (OV L 243, 11.10.1995., 7. lpp.).

(35) tā kā Pastāvīgā veterinārijas komiteja nav sniegusi pozitīvu atzinumu,

4. pants

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

I NODAĻA

Dzīvi liellopi, liellopu embriji, gaļas un kaulu milti un ar tiem saistītie produkti

1. pants

Līdz stāvokļa vispārējai pārbaudei, atkāpjoties no Kopienas noteikumiem, kas pieņemti, lai aizsargātos no GSE, Apvienotā Karaliste nodrošina to, ka no tās teritorijas uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm nenosūta:

- a) dzīvus liellopus un liellopu embrijus;
- b) gaļas miltus, kaulu miltus un zīdītāju izcelsmes gaļas un kaulu miltus;
- c) lopbarību un mēslošanas līdzekļus, kas satur b) apakšpunktā minētos materiālus.

2. pants

Atkāpjoties no 1. panta, gaļedājiem mājdzīvniekiem paredzēto barību, kas satur 1. punkta b) apakšpunktā minētos materiālus, var nosūtīt uz citām valstīm vai trešām valstīm ar noteikumu, ka minētie materiāli nav cēlušies no Apvienotās Karalistes un ka ir ievēroti 9. un 10. pantā paredzētie nosacījumi.

II NODAĻA

Materiāli, kas iegūti no Apvienotajā Karalistē nokautiem liellopiem

3. pants

Līdz stāvokļa vispārējai pārbaudei, atkāpjoties no Kopienas noteikumiem, kas pieņemti, lai aizsargātos no GSE, Apvienotā Karaliste nodrošina to, ka no tās teritorijas uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm nenosūta turpmāk minētos materiālus, ja tie iegūti no Apvienotajā Karalistē nokautiem liellopiem:

- a) gaļu;
- b) produktus, kas nonāks pārtikas vai dzīvnieku barības ķēdē;
- c) materiāli, kas paredzēti izmantošanai kosmētikā vai medicīnas un farmācijas līdzekļos.

1. Atkāpjoties no 3. panta, Apvienotā Karaliste var atļaut ražot un nosūtīt no savas teritorijas uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm:

- a) aminoskābes, peptīdus un kausētus taukus, kas ražoti tādos uzņēmumos oficiālā veterinārā uzraudzībā, kuri ir pierādījuši, ka darbojas saskaņā ar I pielikumā paredzētajiem nosacījumiem;
- b) kausētu tauku produktus un produktus, kas iegūti no taukiem, izmantojot pārziļepjošanu, pāresterificēšanu vai hidrolīzi, ja tos ražo no kausētiem taukiem, kas ražoti saskaņā ar šo pantu.

2. Apvienotā Karaliste nodrošina to, ka 1. punktā minētos produktus marķē vai kā citādi identificē, norādot ražotāju uzņēmumu un to, ka tie ir derīgi izmantošanai pārtikā, dzīvnieku barībā, kosmētikā, medicīnas vai farmācijas līdzekļos.

3. Apvienotā Karaliste nodrošina to, ka 1. punkta a) apakšpunktā minētajiem produktiem, ko nosūta uz citām dalībvalstīm saskaņā ar šo pantu, ir valsts pilnvarota veterinārārsta izdots veselības sertifikāts, kas apliecina to atbilstību šajā lēmumā paredzētajiem nosacījumiem un norāda veikto oficiālo kontroles pasākumu biežumu.

4. Pirms uzņēmums var sākt vai atsākt produktu nosūtīšanu, ievērojot šo pantu, Apvienotā Karaliste nosūta Komisijai un citām dalībvalstīm 1. punkta a) apakšpunktā minēto uzņēmumu sarakstu, katram uzņēmumam norādot mērķi, kādam tas apstiprināts. Apvienotā Karaliste nekavējoties ziņo Komisijai un citām dalībvalstīm par visiem grozījumiem minētajā sarakstā.

5. Kopiena pārbauda oficiālo kontroles pasākumu īstenošanu attiecībā uz katru 1. punktā minēto produktu pirms šo produktu nosūtīšanas sākšanas vai atsākšanas.

6. Komisija pēc apspriešanās ar dalībvalstīm Pastāvīgajā veterinārijas komitejā nosaka datumu, kurā uzņēmumi var sākt vai atsākt 1. punkta a) apakšpunktā minēto produktu nosūtīšanu.

5. pants

Apvienotā Karaliste nodrošina to, ka želatīnu, dikalcija fosfātu, kolagēnu, kausētus taukus, kausētu tauku produktus, kā arī produktus, kuri iegūti no kausētiem taukiem, izmantojot pārziļepjošanu, pāresterificēšanu vai hidrolīzi, ko tehniskai izmantošanai ražo no Apvienotajā Karalistē nokautu liellopu izejmateriāliem, marķē vai kā citādi identificē, norādot ražošanas uzņēmumu un to, ka tie nav derīgi izmantošanai pārtikā, dzīvnieku barībā, kosmētikā, medicīnas vai farmācijas līdzekļos.

6. pants

1. Atkāpjoties no 3. panta, Apvienotā Karaliste var atļaut nosūtīt uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm turpmāk minētos produktus, kas iegūti no liellopiem, kuri dzimuši un audzēti Ziemeļīrijā, un nokauti tikai šim mērķim izmantotās kautuvēs Ziemeļīrijā saskaņā ar šajā pantā, 7. pantā, 9. līdz 12. pantā un II pielikumā paredzētajiem nosacījumiem:

- a) "svaiga gaļa", kā definēts Direktīvā 64/433/EEK;
- b) "malta gaļa" un "maltas gaļas izstrādājumi", kā definēts Direktīvā 94/65/EK ⁽¹⁾;
- c) "gaļas produkti", kā definēts Direktīvā 77/99/EEK ⁽²⁾.

2. Šā panta 1. punkta a) apakšpunktā minētā svaigā gaļa ir atkaulota, un visi neatdalītie audi, tajā skaitā visi nervu un limfoidālie audi, ir izņemti gaļas izciršanas uzņēmumos Ziemeļīrijā, kurus izmanto tikai prasībām atbilstīgu produktu izciršanai. Produktus glabā saldētavās Ziemeļīrijā, ko izmanto tikai prasībām atbilstīgu produktu glabāšanai. Izciršanu, glabāšanu un transportēšanu veic saskaņā ar šajā pantā, 7. pantā, 9. līdz 12. pantā un II pielikumā paredzētajiem nosacījumiem.

3. Šā panta 1. panta a) apakšpunktā minēto svaigo gaļu var izmantot 1. punkta b) un c) apakšpunktā minēto produktu ražošanā Ziemeļīrijas uzņēmumos, ko izmanto tikai prasībām atbilstīgu produktu ražošanai, saskaņā ar šajā pantā, 7. pantā, 9. līdz 12. pantā un II pielikumā paredzētajiem nosacījumiem.

4. Šajā pantā prasībām atbilstīgi produkti ir 1. punktā minētie produkti un produkti, kas iegūti no liellopiem, kuri nav nokauti Apvienotajā Karalistē, un kas atbilst 9. līdz 13. pantā paredzētajiem nosacījumiem.

5. Pēc Kopienas pārbaudēm un pēc dalībvalstu informēšanas Komisija nosaka datumu, kurā var sākties 1. punktā minēto produktu nosūtīšana.

6. Komisija pārskata šā panta noteikumus vismaz reizi trijos mēnešos un veic atbilstīgus pasākumus saskaņā ar Direktīvas 89/662/EEK 18. pantā paredzēto procedūru.

7. pants

1. Gaļu un produktus, kas minēti 6. panta 1. punktā, marķē vai apzīmē ar papildu atšķirības marķējumu, ko nevar sajaukt ar Kopienas veselības marķējumu.

⁽¹⁾ OV L 368, 31.12.1994., 10. lpp.

⁽²⁾ OV L 26, 31.1.1977., 85. lpp.

2. Gaļu un produktus, kas minēti 6. panta 1. punktā un kas paredzēti laišanai Apvienotās Karalistes tirgū, nemarķē ar šā panta 1. punktā minēto papildu marķējumu. Ja šāds marķējums ir, to noņem no gaļas vai noņem no etiķetes, izvedot gaļu vai produktus no uzņēmuma. Kopienas veselības marķējumu nenoņem, izņemot gadījumus, kad tas neizbēgami jādara izciršanas procesā.

3. Pirms sūtīšanas sākšanas Apvienotā Karaliste nosūta Komisijai un citām dalībvalstīm 1. punktā minētā papildu marķējuma paraugu.

III NODAĻA

Materiāli, kas iegūti no liellopiem, kuri nav nokauti Apvienotajā Karalistē

8. pants

Apvienotā Karaliste nodrošina 9. līdz 13. panta noteikumu ievērošanu, ja no tās teritorijas uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm nosūta turpmāk minētos produktus, kas iegūti no liellopiem, kuri nav nokauti Apvienotajā Karalistē:

- a) "svaiga gaļa", kā definēts Direktīvā 64/433/EEK;
- b) "malta gaļa" un "maltas gaļas izstrādājumi", kā definēts Direktīvā 94/65/EK;
- c) "gaļas produkti" un "citi dzīvnieku izcelsmes produkti", kā definēts Direktīvā 77/99/EEK;
- d) pārtika, kas paredzēta gaļēdājiem mājdzīvniekiem;
- e) želatīns un dikalcija fosfāts, kausēti tauki, kausētu tauku produkti un produkti, kas iegūti no kausētiem taukiem, izmantojot pārziepjošanu, pāresterificēšanu vai hidrolīzi, aminoskābes, peptīdi un kolagēns, kam jānonāk pārtikas vai dzīvnieku barības ķēdē vai kuri ir paredzēti izmantošanai kosmētikā, medicīnā vai farmācijas līdzekļos.

9. pants

1. Produkti, kas minēti 8. pantā, ir cēlušies no Apvienotās Karalistes uzņēmumiem un attiecīgi ir pabijuši minētajos uzņēmumos:

- a) ko ir apstiprinājusi kompetentā iestāde;
- b) kas ir oficiālā veterinārā uzraudzībā vai kompetentās iestādes uzraudzībā, ja produkti no kausētiem taukiem ir iegūti, izmantojot pārziepjošanu, pāresterificēšanu vai hidrolīzi;

- c) kuros darbojas izejmateriālu izcelsmes izsekošanas sistēma, kas garantē materiāla izcelsmes noteikšanu visā ražošanas ciklā;
- d) kuros darbojas reģistrācijas sistēma, kur ievada informāciju par saņemtiem un nosūtītiem materiāliem, ļaujot salīdzināt saņemtās vai nosūtītās kravas;
- e) kuros produktus izkrauj, pārstrādā, glabā, iekrauj un transportē atsevišķi (vai atšķirīgos laikos) no produktiem, kas neatbilst šajā pantā un 10., 11. un 12. pantā paredzētajiem nosacījumiem.

2. Apvienotā Karaliste nosūta Komisijai un citām dalībvalstīm to uzņēmumu sarakstu, kas atbilst 1. punktā minētajiem nosacījumiem, katram uzņēmumam norādot mērķi, kādam tas apstiprināts. Apvienotā Karaliste nekavējoties ziņo Komisijai un dalībvalstīm par visiem grozījumiem minētajā sarakstā.

10. pants

1. Produkti, kas minēti 8. panta a) līdz d) apakšpunktā, ir cēlušies no Apvienotās Karalistes uzņēmumiem un attiecīgi ir pabijuši minētajos uzņēmumos, kuros:

- a) visa izkraušana, pārstrāde, glabāšana un iekraušana notiek oficiālā uzraudzībā;
- b) produktus glabā saldētavās, ko vienlaikus neizmanto tādu liellopu produktu glabāšanai, kas neatbilst šajā pantā, 9., 11. 12. un 13. pantā paredzētajiem nosacījumiem, un iestādes pārstāvju prombūtnes laikā glabā aizplombētus ar kompetentās iestādes plombu;
- c) produktus, izņemot 8. panta d) apakšpunktā minētos produktus, marķē vai apzīmē ar papildu atšķirības marķējumu, ko nevar sajaukt ar Kopienas veselības marķējumu;
- d) produktus, kas derīgi nosūtīšanai no Apvienotās Karalistes šā panta un 9., 11., 12. un 13. panta nozīmē, bet kas paredzēti laišanai Apvienotās Karalistes tirgū, neapzīmē ar c) apakšpunktā minēto papildu marķējumu. Ja šāds marķējums ir, to noņem no gaļas vai noņem no etiķetes, izvedot gaļu vai produktus no uzņēmuma.

Apvienotā Karaliste nosūta Komisijai un citām dalībvalstīm papildu marķējuma paraugu.

2. Kopienas tiesību aktos paredzētā veselības marķējuma un papildu marķējuma piemērošanā kompetentā iestāde ir atbildīga:

- a) par instrumentiem, kas paredzēti gaļas veselības marķēšanai un papildu marķēšanai un ko drīkst nodot palīgiem tikai marķēšanas laikā un tik ilgi, cik tas šim mērķim ir vajadzīgs;
- b) par visām etiķetēm, uz kurām ir veselības marķējums vai papildu marķējums. Šīm etiķetēm ir sērijas numurs, un vajadzīgo skaitu var izsniegt palīgiem tad, kad tās ir izmantojamas.

3. Šā panta 1. punktā minētos produktus transportē, izmantojot kompetentās iestādes noplombētus transportlīdzekļus.

Ja minētos produktus sūta uz citām dalībvalstīm, sagatavo valsts pilnvarota veterinārārsta izsniegtu veselības sertifikātu, kurā norādīts, ka ir ievēroti šajā pantā un 9., 11., 12. un 13. pantā minētie nosacījumi, un kurā ir uzskaitīti visi uzņēmumi, kur tie iegūti, pārstrādāti, apstrādāti vai glabāti, un ir norādītas visas kravas etiķetes un to sērijas numuri.

Kopā ar gaļu nosūta Direktīvas 64/433/EEK IV pielikumā minēto veselības sertifikātu, sertifikāta iedaļā "Gaļas identifikācija" norādot visas kravas etiķetes un to sērijas numurus.

Visus sertifikātus papildina ar šādu tekstu:

"ražots saskaņā ar Lēmumu 98/256/EK".

4. Apvienotā Karaliste informē galamērķa kompetento iestādi par katru kravu, izmantojot ANIMO sistēmu vai faksu.

11. pants

Neierobežojot 7. panta 2. punktu un 10. panta 1. punkta d) apakšpunktu, ja 8. panta a) apakšpunktā minētie produkti ir cēlušies no Apvienotās Karalistes uzņēmumiem un attiecīgi ir pabijuši minētajos uzņēmumos, Kopienas veselības marķējumu nenoņem, izņemot gadījumus, kad tas ir neizbēgami jādara izciršanas procesā.

12. pants

8. panta e) apakšpunktā minētos produktus, ko sūta uz citām dalībvalstīm, marķē, lai noteiktu ražotāju uzņēmumu un norādītu, ka tie ir ražoti saskaņā ar šo lēmumu un – attiecīgā gadījumā – ka tie ir derīgi izmantošanai pārtikā, dzīvnieku barībā, kosmētikā vai medicīnā un farmācijas līdzekļos.

13. pants

1. Dalībvalsts, kas nosūta gaļu, kā minēts 8. panta a) apakšpunktā, no uzņēmuma vai Kopienas apstiprināta robežkontroles punkta savā teritorijā cauri Apvienotajai Karalistei vai uz uzņēmumu, kas apstiprināts saskaņā ar 9. pantu, nodrošina to, ka gaļai ir valsts pilnvarota veterinārārsta izdots veselības sertifikāts vai robežkontroles punkta kompetentās iestādes izdots sertifikāts.

Kopā ar kravu uz galamērķa uzņēmumu nosūta visu sertifikātu oriģinālus.

2. Gaļu, kas minēta 8. panta a) apakšpunktā, transportē oficiāli noplombētā transportlīdzeklī.

Plombu var salauzt tikai oficiālas pārbaudes nolūkā.

3. Dalībvalsts, kas nosūta 8. panta e) apakšpunktā minētos produktus vai izejmateriālus izmantošanai minēto produktu ražošanā uz uzņēmumu, kas apstiprināts saskaņā ar 9. pantu, nodrošina to marķēšanu vai citādu identificēšanu, norādot uzņēmumu un dalībvalsti, kurā tie ir ražoti.

IV NODAĻA

Nobeiguma noteikumi*14. pants*

Komisija Apvienotajā Karalistē veic Kopienas pārbaudes uz vietas, lai pārbaudītu šā lēmuma noteikumu piemērošanu un jo īpaši oficiālās kontroles īstenošanu.

15. pants

Apvienotā Karaliste katru mēnesi nosūta Komisijai ziņojumu par pasākumiem, kas veikti saskaņā ar saviem un Kopienas noteikumiem, lai aizsargātos no GSE.

16. pants

Šo lēmumu regulāri pārskata, ņemot vērā jaunāko zinātnisko informāciju. Šo lēmumu vajadzības gadījumā groza pēc apspriešanās ar attiecīgo zinātnisko komiteju saskaņā ar Direktīvas 89/662/EEK 18. pantā paredzēto procedūru.

17. pants

Dalībvalstis pieņem pasākumus, kas vajadzīgi, lai izpildītu šo lēmumu. Par to dalībvalstis tūlīt informē Komisiju.

18. pants

Lēmumu 94/474/EK groza šādi:

1. Svītro 1. pantu;
2. Svītro 3. panta 1. un 2. punktu;
3. Svītro 4. pantu.

19. pants

Ar šo atceļ Lēmumu 96/239/EK.

20. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.

Briselē, 1998. gada 16. martā

Padomes vārdā —
priekšsēdētājs
J. CUNNINGHAM

I PIELIKUMS

1. NODAĻA

1. No Apvienotās Karalistes var eksportēt šādus produktus, pamatojoties uz 4. līdz 7. pantu:
 - a) aminoskābes un peptīdi, kas iegūti no ādām procesā, kurš ietver sākotnēju materiāla pakļaušanu pH 1 līdz 2 iedarbībai, kam seko pH > 11 iedarbība, un kam seko termiskā apstrāde 140 °C temperatūrā 30 minūtes 3 bāru spiedienā;
 - b) kausēti tauki un kausētu tauku produkti, kas iegūti no tādu dzīvnieku materiāla, kuri derīgi izmantošanai pārtikā, un kas bijuši pakļauti vienam no 2. nodaļā aprakstītajiem procesiem;
 - c) produkti, kas iegūti no kausētiem taukiem, izmantojot vienu no 3. nodaļā aprakstītajiem procesiem.
2. Šīs nodaļas 1. punktā minētie produkti pēc ražošanas ir jāfiltrē.
3. Liellopus ar GSE saslīmšanas pazīmēm un par 30 mēnešiem vecākus dzīvniekus nedrīkst izmantot par izejmateriālu (kā paredzēts Komisijas Regulā (EK) Nr. 716/96 ⁽¹⁾) 1. punktā minēto produktu ražošanā.
4. Turpmāk minētos audus nedrīkst izmantot 1. punktā minēto produktu ražošanā: galvaskauss, mugurkauls, smadzenes, muguras smadzenes, acis, mandeles, aizkrūts dziedzeris, zarnas vai liesa.

2. NODAĻA

A. Ražošanas standarti kausētiem taukiem, kas ražoti Apvienotajā Karalistē no materiāla, kas iegūts no Apvienotajā Karalistē nokautiem liellopiem

1. Kausētus taukus var ražot tikai Komisijas Lēmuma 92/562/EEK ⁽²⁾ I līdz IV nodaļā, VI un VII nodaļā minētajās sistēmās, kurās ir nodrošināti šādi minimālie nosacījumi:

I NODAĻA	(Periods/atmosfēra/dabiskie tauki) 150 mm ir maksimālais daļiņu lielums				
	Temperatūra	>100 °C	>110 °C	>120 °C	
	Laiks	125 min	120 min	50 min	
II NODAĻA	(Periods/spiediens/dabiskie tauki) 50 mm ir maksimālais daļiņu lielums				
	Temperatūra	>100 °C	> 133 °C		
	Laiks	25 min	20 min		
	Spiediens (absolūtais) – 3 bāri				
III NODAĻA	(Nepārtraukts/atmosfēra/dabiskie tauki) 30 mm ir maksimālais daļiņu lielums				
	Temperatūra	>100 °C	> 110 °C	>120 °C	
	Laiks	95 min	55 min	13 min	
IV un VI NODAĻA	(Nepārtraukts/atmosfēra/pievienotie tauki un nepārtraukts/spiediens/pievienotie tauki) 30 mm ir maksimālais daļiņu lielums				
	Temperatūra	> 100 °C	> 110 °C	> 120 °C	> 130 °C
	Laiks	16 min	13 min	8 min	3 min
VII NODAĻA	(Nepārtraukts/atmosfēra/attaukots) 20 mm ir maksimālais daļiņu lielums				
	Temperatūra	> 80 °C	> 100 °C		
	Laiks	120 min	60 min		

Iepriekšminētās prasības attiecībā uz temperatūru un laiku var darboties līdztekus.

⁽¹⁾ OV L 99, 20.4.1996., 14. lpp.

⁽²⁾ OV L 359, 9.12.1992., 23. lpp.

2. Apvienotā Karaliste var atļaut uzņēmumiem darboties tikai tad, ja tie, izmantojot B iedaļā paredzētās metodes, ir pierādījuši, ka darbojas saskaņā ar 1. punkta nosacījumiem.
3. Var atļaut arī periodisko procesu sistēmas, kas sasniedz 2. punktā noteiktos parametrus nepārtrauktām sistēmām, kuras darbojas saskaņā ar III, IV, VI vai VII nodaļu.

B. Atgremotāju izcelsmes dzīvnieku atkritumu pārstrādes uzņēmumu apstiprināšanas procedūras kausēto tauku ražošanai Apvienotajā Karalistē, izmantojot Lēmuma 92/562/EEK pielikumā izmantotās metodes

1. *Temperatūra – nepārtraukta, un periodisko procesu sistēmas*

Temperatūras kontroles ierīcēm jābūt izvietotām regulārā atstatumā visā iekārtā, lai reģistrētu temperatūru dažādos procesa posmos. Regulāri būtu jāveic reģistrācija un kalibrācija.

2. *Spiediens (tikai II nodaļa)*

Spiediena kontroles ierīces būtu jāuzstāda, lai reģistrētu spiedienu dažādos procesa posmos. Regulāri būtu jāveic reģistrācija un kalibrācija.

3. *Daļiņu lielums – visām sistēmām*

3. NODAĻA

Pārtika, dzīvnieku barība, zāles vai farmācijas izstrādājumi, to izejvielas vai starpprodukti

Kausētu tauku derivātus var izmantot ar noteikumu, ka tos ražo, izmantojot atbilstīgu, apstiprinātu un stingri sertificētu metodi, piemēram:

- 1) pāresterificēšanu vai hidrolīzi vismaz 200 °C temperatūrā vismaz 20 minūtes spiedienā (glicerīna, taukskābju un taukskābju esteri ražošana); vai
- 2) pārziepjošana ar NaOH 12M (glicerīna un ziepju ražošana):
 - periodiskā procesā: vismaz 95 °C temperatūrā vismaz trīs stundas, vai
 - nepārtrauktā procesā: vismaz 140 °C temperatūrā, 2 bāru spiedienā vismaz astoņas minūtes, vai līdzvērtīgā procesā.

Kosmētikas līdzekļi, izejvielas vai starpprodukti

Kausētu tauku derivātus var izmantot ar noteikumu, ka izmanto šādas metodes, ko stingri sertificējis ražotājs:

- 1) pāresterificēšana vai hidrolīze vismaz 200 °C temperatūrā, 40 bāru spiedienā vismaz 20 minūtes (glicerīns, taukskābes un esteri); vai
- 2) pārziepjošana ar NaOH 12M (glicerīns un ziepes):
 - periodiskā procesā: 95 °C temperatūrā trīs stundas, vai
 - nepārtrauktā procesā: 140 °C temperatūrā, 2 bāru spiedienā, astoņas minūtes vai līdzvērtīgā procesā.

II PIELIKUMS

1. Atkaulotu svaigu gaļu un no šīs gaļas iegūtos 6. panta 1. punkta b) un c) apakšpunktā minētos produktus, kas cēlušies no Ziemeļīrijā nokautiem liellopiem, var nosūtīt no Ziemeļīrijas, piemērojot 6. panta noteikumus, ja tie ir iegūti no prasībām atbilstīgiem dzīvniekiem, kas cēlušies no prasībām atbilstīgiem ganāmpulkiem.

Prasībām atbilstīgi ganāmpulki

2. Ganāmpulks ir dzīvnieku grupa, kas veido atsevišķu vienību, proti, dzīvnieku grupa, ko tur un audzē atsevišķi no citām dzīvnieku grupām un kam ir savs unikāls ganāmpulka un dzīvnieka identificēšanas numurs.
3. Ganāmpulks atbilst prasībām, ja vismaz 8 gadus nevienam dzīvniekam, kas joprojām ir ganāmpulkā vai ir tajā bijis, nav apstiprināta saslimšana ar GSE un nav bijuši varbūtēji saslimšanas gadījumi, neizslēdzot GSE diagnozi.
4. Atkāpjoties no 2. punkta noteikumiem, ganāmpulku var uzskatīt par prasībām atbilstīgu, ja tas pastāv mazāk nekā 8 gadus, pēc rūpīgas epidemioloģiskas izmeklēšanas, ko veic kompetenta veterinārā iestāde ar nosacījumu, ka:
 - a) visi jaunajā ganāmpulkā dzimušie vai ievestie dzīvnieki ir atbilduši 6. punkta a), c), d) un e) apakšpunktā minētajiem nosacījumiem; un
 - b) visā savas pastāvēšanas laikā ganāmpulks ir atbildis 3. punktā paredzētajiem nosacījumiem.
5. Ja ir izveidots jauns ganāmpulks saimniecībā, kuras ganāmpulkā joprojām atrodas vai ir pabijis kāds dzīvnieks, kam apstiprināta saslimšana ar GSE, jauno ganāmpulku atzīst par prasībām atbilstīgu tikai pēc kompetentas veterinārās iestādes veiktas epidemioloģiskas izmeklēšanas, ņemot vērā visu turpmāk minēto nosacījumu ievērošanu:
 - a) visi slimā ganāmpulka dzīvnieki ir aizvesti vai nokauti;
 - b) visa barība ir izvesta un iznīcināta, un visi barības trauki ir rūpīgi iztīrīti;
 - c) pirms jauno dzīvnieku ierašanās ir atbrīvotas un rūpīgi iztīrītas visas ēkas;
 - d) ir ievēroti visi 4. punktā paredzētie nosacījumi.

Prasībām atbilstīgi dzīvnieki

6. Liellops atbilst prasībām, ja tas ir dzimis un audzēts Ziemeļīrijā, un nokaušanas laikā:
 - a) oficiālajā elektroniskajā izcelsmes izsekošanas sistēmā ir reģistrēti visi dati par dzīvnieku: dzimšanas datums, identitāte un aprīte;
 - b) ir vecāks par 6 mēnešiem, bet jaunāks par 30 mēnešiem, ko nosaka, atsaucoties uz oficiālu elektroniski reģistrētu dzimšanas datumu;
 - c) tā ciltsmāte ir nodzīvojusi vismaz 6 mēnešus pēc attiecīgā liellopa piedzimšanas;
 - d) tā ciltsmāte nav slimojusi ar GSE un nav bijusi potenciāli slima ar GSE;
 - e) ganāmpulks, kurā dzīvnieks ir piedzimis, un visi ganāmpulki, kuros tas jebkad ir pabijis, atbilst prasībām.
7. Oficiālo elektronisko izcelsmes izsekošanas sistēmu, kas minēta 6. punkta a) apakšpunktā, apstiprina tikai tad, ja tā ir darbojusies pietiekami ilgu laiku, ietverot visu informāciju par to dzīvnieku mūžu un aprīti, kam vajag pārbaudīt atbilstību šā lēmuma prasībām, turklāt to izmanto tikai tiem dzīvniekiem, kas dzimuši pēc sistēmas ieviešanas. Šim mērķim nepieņems vēsturiskos datus, kas ievadīti datorā par kādu laika posmu pirms sistēmas darbības uzsākšanas.

Kontrole

8. Ja uz nokaušanu atvestais dzīvnieks vai kāds ar kaušanu saistīts apstāklis neatbilst visām šā lēmuma prasībām, dzīvnieks ir automātiski jānoraida. Ja minēto informāciju saņem pēc nokaušanas, kompetentajai iestādei nekavējoties jāpārtrauc sertifikātu izdošana un jāatceļ izsniegtie sertifikāti. Ja nosūtīšana jau ir notikusi, kompetentajai iestādei ir jāinformē galamērķa kompetentā iestāde. Galamērķa kompetentajai iestādei ir jāveic atbilstīgi pasākumi.

9. Prasībām atbilstīgi dzīvnieki jānokauj kautuvēs, ko izmanto tikai šim mērķim. Izciršana, atkaulošana un pārstrāde jāveic uzņēmumos, ko izmanto tikai tiem produktiem, kuri derīgi nosūtīšanai uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm. Produktus glabā saldētavās, ko izmanto tikai tiem produktiem, kuri derīgi nosūtīšanai uz citām dalībvalstīm vai trešām valstīm. Visiem uzņēmumiem, kuros produkti nonāk pirms minētās nosūtīšanas, ir jāatrodas Ziemeļīrijā.
10. Kompetentai iestādei jānodrošina, lai izciršanas uzņēmumos tiktu izņemti šādi limfmezgli:
 - paceses, sēžas, virspusējie cirkšņa, dziļie cirkšņa, mediālie un sānu iegurņa, nieru, jostas, ribu un kakla, krūšukaula, priekšējie kakla, paduses, kakla apakšējie dziļie limfmezgli.
11. Gaļas izcelsmei jābūt izsekojamai (līdz nokaušanas brīdim) līdz prasībām atbilstīgā dzīvnieka ganāmpulkam, izmantojot elektronisku izsekošanas sistēmu. Pēc nokaušanas uz etiķetēm jābūt informācijai par svaigās gaļas un 6. panta 1. punkta b) un c) apakšpunktā minēto produktu izcelsmi līdz ganāmpulkam, lai varētu atsaukt attiecīgo kravu.
12. Visiem apstiprinātiem un prasībām atbilstīgiem liemeņiem jābūt atsevišķam numuram, kas saistīts ar krotālijas numuru.
13. Apvienotajā Karalistē jābūt sīki izstrādātai kārtībai, kas attiecas uz:
 - a) izcelsmes izsekošanu un kontroli pirms kaušanas;
 - b) kontroli kaušanas laikā;
 - c) visām marķēšanas un sertificēšanas prasībām no nokaušanas līdz nonākšanai veikalā.
14. Kompetentai iestādei jāizveido sistēma, kas reģistrē atbilstības pārbaudes, lai varētu pierādīt kontroles veikšanu.

Uzņēmums

15. Lai saņemtu apstiprinājumu, papildus citām šā lēmuma prasībām uzņēmumam ir jāizstrādā un jāievieš sistēma, kas identificē prasībām atbilstīgo gaļu un/vai produktus, un visai gaļai un to produktiem ļauj noteikt izcelsmes ganāmpulku. Sistēmai jāpalīdz nodrošināt gaļas un produktu izcelsmes pilnu izsekojamību visos posmos, un ieraksti jāglabā vismaz divus gadus. Uzņēmuma vadībai rakstiski jāiesniedz kompetentajai iestādei sīkāka informācija par izmantojamo sistēmu.
16. Kompetentajai iestādei jānovērtē, jāapstiprina un jāuzrauga uzņēmumā esošā sistēma, lai panāktu to, ka tā nodrošina pilnu nodalīšanu un izsekojamību gan pagātnē, gan turpmāk.